

Bánd Német Önkormányzat

8443 Bánd, Petőfi u. 60.

Tel/fax: 88/504-131

E-mail: band@marko.hu

Szám: 283-8/2016.

Jegyzőkönyv

Készült a Bánd Német Önkormányzat 2016. október 27-én 18. 00 órai kezdettel Bándon a z Önkormányzat Hivatali épületében megtartott képviselő testületi ülésen.

Jelen vannak: Schindler László elnök

Krein Péter képviselő

Feithné Krein Rita képviselő

dr. Láng Zsanett jegyző

Meghívott: Lauer-Virágh Erika a Márkói Közös Önkormányzati Hivatal pénzügyi előadója

Az elnök megállapította, hogy három képviselő jelen van, az ülés határozatképes, az ülést megnyitja.

Schindler László elnök ismertette a napirendi pontokat:

Napirendi pontok:

1. Közmeghallgatási beszámoló

Előadó: Schindler László elnök

2. Támogatási kérelmek

Előadó: Schindler László elnök

3. Tanösvény kialakítása

Előadó: Schindler László elnök

4. Rendezvények

Előadó: Schindler László elnök

5. Igéző Jelek nyomdai megjelentetése, szerkesztése

Előadó: Schindler László elnök

6. Egyebek

A képviselő testület a napirendi pontokat három igen szavazattal, egyhangúlag elfogadta.

1. napirend: Beszámoló Bánd Német Önkormányzat közmeghallgatására

Schindler László elnök: A közmeghallgatás tervezett beszámolóját mindenki kézhez kapta, tanulmányozhatta. Köszönöm Erikának, hogy a pénzügyi adatokkal kiegészítette a beszámolót. Kinek van kérdése, megjegyzése hozzá?

Feithné Krein Rita képviselő: A Christkindl kiállításról szóló részhez kérem, hogy kerüljenek be a segítők! Varga Dezsőné és Ladnai Attiláné, akik a babák öltöztetésében játszottak fontos szerepet, valamint Ladnai Mira, aki Budapestre jön és segít a babák ottani felöltöztetésében.

Azt hallottam, hogy a Christkindl szokás csak ebben a régióban ismert, a többi sváb faluban nem gyakorolják ezt a hagyományt, ezért is kérték a régiót a bemutatkozásra.

Krein Péter képviselő: Jól összefoglalt, kidolgozott munka.

Schindler László elnök: Köszönöm a megjegyzéseket. Ennek alapján készítek el egy prezentációt a közmeghallgatásra, valamint ezt a szöveget jelentetjük meg a Bándi Igéző Jelekben.

Schindler László elnök kérte a képviselő testületet, hozzanak döntést arról, hogy a közmeghallgatásra készített írásos beszámolót a képviselő testület elfogadja, és megbízza az elnököt a prezentáció elkészítésével, továbbá a helyi újságban való megjelentetésével. A képviselő testület három igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:

**Bánd Német Önkormányzat
50/2016. (X. 27.) határozata**

Bánd Német Önkormányzat képviselő testülete úgy dönt, a közmeghallgatásra készített írásos beszámolót a képviselő testület elfogadja, és megbízza az elnököt a prezentáció elkészítésével, továbbá a helyi újságban való megjelentetésével.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

Schindler László elnök kérte a képviselő testületet, hozzon döntést arról, hogy a közmeghallgatás időpontjának a 2016. november 4-e, péntek délután 18. 00 órát tűzi ki, továbbá megbízza az elnököt a meghívók elkészítésével, kiküldésével.

A képviselő testület három igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:

**Bánd Német Önkormányzat
51/2016. (X. 27.) határozata**

Bánd Német Önkormányzata úgy dönt, hogy a közmeghallgatás időpontjául a 2016. november 4-e 18. 00 órai időpontot határozza meg. Megbízza az elnököt a meghívók elkészítésével, kiküldésével.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

2. napirend: Számlák, kérelmek elbírálása

Schindler László elnök tájékoztatta a képviselő testületet arról, hogy a Szeret Egyesület a Christkindl kiállítással kapcsolatban kulturális tevékenységet végez.

Schindler László elnök kérte a képviselő testületet hozzon döntést arról, hogy a Szeret Egyesület számláját, mely a Christkindl kiállítás érdekében tett kulturális tevékenységről állít ki 20 000,- Ft. értékben, a képviselő testület elfogadja.

A képviselő testület három igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:

Bánd Német Önkormányzat
52/2016. (X. 27.) határozata

Bánd Német Önkormányzata úgy dönt, hogy a Szeret Egyesület számláját, mely a Christkindl kiállítás érdekében tett kulturális tevékenységről állít ki 20 000,- Ft. értékben, a képviselő testület elfogadja.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

a. Schindler László elnök elmondta, hogy Heizer-Kósa Viktória kér segítséget a televíziós részvételen való megjelenéshez. A Nagy Vagy! Című műsorban szerepelne a herendi iskolából egy csapat.

A csoportban van két bándi tanuló. Az iskola ilyen jellegű tevékenységre a KLIK-től nem számíthat támogatásra. Érdemes lenne a bándi szülőket anyagilag segíteni, hogy a költségek finanszírozása ne rájuk háruljon. Sportpólókat megvásárolhatná a nemzetiségi önkormányzat.

Krein Péter képviselő javasolta, hogy 20 000,- Ft. értékben vásároljanak a diákok részére sportpólókat.

Schindler László elnök kérte a képviselő testületet, hozzanak döntést arról, hogy 20 000 Ft. értékben sportpólókat vásárol a Nagy Vagy! című televíziós műsorban szereplő a Herendi Német Nemzetiségi Nyelvoktató Általános Iskolában tanuló diákok számára.

A képviselő testület három igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:

Bánd Német Önkormányzat
53/2016. (X. 27.) határozata

Bánd Német Önkormányzata úgy dönt, hogy 20 000 Ft. értékben sportpólókat vásárol a Nagy Vagy! című televíziós műsorban szereplő a Herendi Német Nemzetiségi Nyelvoktató Általános Iskolában tanuló diákok számára.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

b. Torma Anna Arany János Tehetséggondozó Programban való részvétele
Schindler László elnök: Steigervald Zsolt polgármester úr elektronikusan küldte tovább a kérést, amelyben Torma Anna Arany János Tehetséggondozó Programban való továbbtanulását kéri.

Krein Péter: Kik vehetnek részt a programban? Támogatja őt a települési önkormányzat?

Schindler László: A programban csak olyan tanulók vehetnek részt, akiknek tanulását a települési vagy nemzetiségi önkormányzat javasolja és szociális helyzetük családi körülményei indokolják. Pénzügyi támogatást nem kell feltétlenül hozzárendelni. Nem tudom, Torma Anna esetében ezek a feltételek teljesülnek-e? Nem tudom, a települési önkormányzat támogatja-e?

FeithnéKrein Rita: Szerintem érdemes a támogatásra, amennyiben a feltételeknek megfelel. Anna több alkalommal volt Christkindl, és a színjátszók között is szerepelt. A Bursa Hungaricához hasonlóan javaslom 10 hónapon keresztül havi 5 000Ft támogatás megítélését.

Schindler László elnök kérte képviselő testületet hozzanak döntést arról, hogy Torma Anna nyolcadik évfolyamos tanuló (lakcím: 8443 Bánd, Petőfi S. u. 101, anyja neve: Édl Teréz) Bánd település képviselőjében részt vegyen az Arany János Tehetséggondozó Programban.

Bánd Német Önkormányzat vállalja, hogy az általa delegált diák számára a programban való részvétel első 10 hónapjára 5000,- Ft. támogatást nyújt, melyet Bánd Német Önkormányzat a költségvetése terhére biztosítja.

A képviselő testület három igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:

Bánd Német Önkormányzat
54/2016. (X. 27.) határozata

Bánd Német Önkormányzat képviselő testülete támogatja, hogy Torma Anna nyolcadik évfolyamos tanuló (lakcím: 8443 Bánd, Petőfi S. u. 101, anyja neve: Édl Teréz) Bánd település képviselőjében részt vegyen az Arany János Tehetséggondozó Programban.

Bánd Német Önkormányzat vállalja, hogy az általa delegált diák számára a programban való részvétel első 10 hónapjára 5000,- Ft. támogatást nyújt, melyet Bánd Német Önkormányzat a költségvetése terhére biztosítja.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

3. napirend: Tanösvény

Schindler László elnök: 2017 egyik legfontosabb feladata elképzeléseink szerint a tanösvény kialakítása. Ehhez pontosan meg kell jelölni a helyeket, és el kell dönteni, mit szeretnénk, és hogyan bemutatni. Sombereki tapasztalatok azt mutatják, hogy nem érdemes túl nagy távolságot tervezni a látnivalók között, mert sem az idősebbek, sem a gyerekek nem tudják ezt abszolválni. Érdemes egy kisebb és egy nagyobb területben gondolkozni, amennyiben sok látnivaló bemutatása a cél.

Krein Péter képviselő: A faluban sok látnivaló van, ezért a kisebb kör a temető és a Önkormányzat Hivatala közötti látnivalókat mutassa be, a nagyobb kör kialakítását még át kell gondolni.

Feithné Krein Rita képviselő: Ide kapcsolódik az esetleges múzeum kérdése is. Szerintem érdemes lenne meggondolni a Petőfi utca 32-es címen álló ingatlan múzeummá alakítását. Az eredetileg tervezett Petőfi utca 14-es ingatlan egy 50 évvel ezelőtti viszonyokat mutatja be, fürdőszoba is van benne. A másik ingatlan jóval régebbi állapotokat tükröz. Ezt most árverezik, kikiáltási ára 13, 5 millió Ft körül van.

Krein Péter képviselő: Annak a felújítására is rengeteget kell költeni.

Schindler László elnök: Szerintem meg kell nézni mindkét ingatlant és aztán érdemes erről a kérdéstről dönteni.

Schindler László elnök kérte a képviselő testületet, hozzanak döntést arról, hogy a Tanösvény konkrét tervét a következő testületi ülésen tárgyalja meg. A Nemzetiségi Tájház tekintetében szóba jöhető ingatlanokat megtekinti, és a döntést a megtekintés után hozza meg. A részletek megszervezésével megbízza az elnököt.

A képviselő testület három igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:

Bánd Német Önkormányzat
55/2016. (X. 27.) határozata

Bánd Német Önkormányzata úgy dönt, hogy a Tanösvény konkrét tervét a következő testületi ülésen tárgyalja meg. A Nemzetiségi Tájház tekintetében szóba jöhető ingatlanokat megtekinti, és a döntést a megtekintés után hozza meg. A részletek megszervezésével megbízza az elnököt.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

4. napirend: Rendezvények

Schindler László elnök: Az év hátralevő részében a következő rendezvényeink lesznek.

1. Közmeghallgatás 2016. november 4-én
2. A Christkindl kiállítás Budapesten a Lendvay utcában a Magyarországi Németek Házában. Mi a teendők ezzel kapcsolatban?

Feithné Krein Rita képviselő: Részt vettem egy hosszú megbeszélésen ezzel kapcsolatban. A következőkben állapotunk meg:

A kiállítás felépítéséhez a személyeket szállító buszt december 3-án a megyei önkormányzat, a kiállítás megnyitására utazó csoport buszkieljárásait 14-én a Zentrum fizeti. A kellékeket (két darab baba) valamint egy kis teherautó bérlése mindkét napra (négy önkormányzat között elosztva: Úrkút, Márkó, Kislód, Bánd) lennének a költségek. A rendezvény anyagi fedezetét a 13/2016-os határozatunkban biztosítottuk.

5. napirend: Igéző Jelek nyomdai megjelentetése

Schindler László elnök: Mindenki megkapta az idei évre szóló határozataink gyűjteményét. Ennek áttanulmányozása során azt láthatjuk, hogy egy pótolni való feladatunk van. Az OK Press nyomda számlát állít ki a Bánd Német Önkormányzat részére ebben az évben végzett Igéző Jelek egyszeri szerkesztésére és nyomtatására 60 e. Ft. értékben és az éves szerkesztésért 140 e. Ft. értékben.

Schindler László elnök kérte a képviselő testületet hozzanak döntést arról, hogy a költségvetésből bruttó 60 000,- Ft-ot fordítanak az Igéző Jelek egyszeri szerkesztésére és nyomtatására továbbá bruttó 140 000,- Ft-ot fordítanak az egész éves szerkesztői munkára.

A képviselő testület három igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:

**Bánd Német Önkormányzat
56/2016. (X. 27.) határozata**

Bánd Német Önkormányzata úgy dönt, hogy a költségvetésből bruttó 60 000,- Ft-ot fordítanak az Igéző Jelek egyszeri szerkesztésére és nyomtatására továbbá bruttó 140 000,- Ft-ot fordítanak az egész éves szerkesztői munkára.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

6. Egyebek

Lauer-Virágh Erika pénzügyi előadó: Az önkormányzat tavaly is kötött megállapodást Jung Andrásné vállalkozóval arról, hogy egy bizonyos mértékben vállalja Bánd Német Önkormányzat számára csokrok, koszorúk elkészítését. Erre azért van szükség, hogy a januári kitelepítési koszorúzásra is tudjon az önkormányzat virágot rendelni, amire akkor elvileg nem lesz forrása.

Schindler László elnök: Köszönöm a kiegészítést.

Feithné Krein Rita képviselő: Javaslom 20 000 Ft elkülönítését erre a célra.

Schindler László elnök kérte a képviselő testületet, hozzanak döntést arról, hogy megállapodást köt Jung Andrásné vállalkozóval a 2017-es év rendezvényeinek virággal történő dekorálására 20 000,- Ft értékben

A képviselő testület három igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:

**Bánd Német Önkormányzat
57/2016. (X. 27.) határozata**

Bánd Német Önkormányzata úgy dönt, hogy megállapodást köt Jung Andrásné vállalkozóval a 2017-es év rendezvényeinek virággal történő dekorálására 20 000,- Ft értékben

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

Krein Péter képviselő: Mennyi pénzmaradvánnyal rendelkezünk még ebben az évben?

Lauer-Virágh Erika pénzügyi előadó: Bánd Német Önkormányzat a jelenlegi állapotok szerint még kb. 210 000 Ft pénzüsszeggel rendelkezik.

Krein Péter képviselő: Javaslom egy projektor megvásárlását, ami Bánd Német Önkormányzat tulajdona lesz, és a testületi üléseken kívül különböző közösségi rendezvényeken is használható lehet.

Schindler László elnök kérte a képviselő testületet, hozzon döntést arról, hogy egy kivetítő projektort vásárol az Önkormányzat számára, amelyet a testületi üléseken és egyéb közösségi rendezvényeken használható. Az árajánlatok beszerzésére felkéri Krein Péter elnökhelyettest, a megrendeléssel megbízza az elnököt.

A képviselő testület három igen szavazattal, egyhangúlag az alábbi határozatot hozta:

**Bánd Német Önkormányzat
58/2016. (X. 27.) határozata**

Bánd Német Önkormányzata úgy dönt, hogy egy kivetítő projektort vásárol az Önkormányzat számára, amelyet a testületi üléseken és egyéb közösségi rendezvényeken használható. Az árajánlatok beszerzésére felkéri Krein Péter elnökhelyettest, a megrendeléssel megbízza az elnököt.

Felelős: elnök

Határidő: azonnal

Lauer-Virágh Erika pénzügyi előadó: A következő évben új pénzügyi rendszer bevezetésére kerül sor, amely lényegesen szigorúbb, mint a jelenlegi rendszer. Ezért még az eddiginél is fontosabb lesz a határidők és az eljárások pontos betartása.

Schindler László elnök: Köszönöm a tájékoztatást és alkalmazkodni fogunk az új feladatokhoz.

Az ülésen több napirend nem merült fel, az elnök az ülést 19 óra 45 perckor bezárta.

kmf.

Schindler László
Schindler László
elnök



Feithné Krein Rita
Feithné Krein Rita
képviseelő

Jelenléti ív

a Bánd Német Önkormányzat 2016. október 27-én 18.00 órakor
a Polgármesteri Hivatalban megtartott
Képviselőtestületi üléséről

Jelen vannak:

Schindler László elnök

Schindler László

Krein Péter elnökhelyettes

Krein Péter

Feithné Krein Rita képviselő

Feithné Krein Rita

Láng Zsanett jegyző

Láng Zsanett

Tanácskozási joggal meghívott:

Steigervald Zsolt polgármester

Lauer-Virágh Erika pénzügyi referens

Lauer-Virágh Erika

Bánd Német Önkormányzat

8443 Bánd, Petőfi u. 60.

Tel/fax: 88/504-131

E-mail: band@marko.hu

Meghívó

Tisztelettel meghívom Bánd Német Önkormányzat 2016. október 27-én 18 órai kezdettel Bándon a Hivatal épületében tartandó képviselő testületi ülésére.

Napirendi pontok:

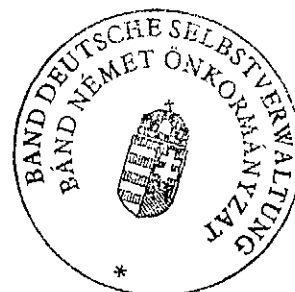
1. Közmeghallgatási beszámoló
Előadó: Schindler László elnök
2. Támogatási kérelmek
Előadó: Schindler László elnök
3. Tanösvény kialakítása
Előadó: Schindler László elnök
4. Rendezvények
Előadó: Schindler László elnök
5. Igéző Jelek nyomdai megjelentetése, szerkesztése
Előadó: Schindler László elnök
6. Egyebek

Bánd, 2016. október 20.

Tisztelettel:

Schindler László

elnök s.k.



Előterjesztés a képviselő testület 2016. október 27-én tartandó ülésére

Közmeghallgatás 2016 Bánd Német Önkormányzat (TERVEZET)

Minden önkormányzat- települési és nemzetiségi- számára kötelező feladat évente egy közmeghallgatás tartása. A közmeghallgatást nem csak azért tartjuk, mert ez törvényi kötelezettség, hanem azért is, hogy tájékoztassuk a választókat az eddig elvégzett tevékenységünkről, céljainkról és az anyagi lehetőségeinkről. Habár a Bándi Igéző Jelek korábbi számaiban már olvashattak az érdeklődők a Bándi Német Önkormányzat működéséről, de így összefoglalva az egész évet még nem volt lehetőség a beszámolóra.

A korábbi időszakban a két testület többnyire közösen tartotta a közmeghallgatását, de erre ebben az esztendőben külön került- kerül sor. Továbbra is a település jövője motiválja mindkét testületet, és tevékenységünk alapja ma is a település fejlődése, a közösség erősítése, a hagyományok ápolása.

Fontosnak tartjuk, hogy a beszámoló anyaga írásban is megjelenjen, hiszen így a Bándi Igéző Jelek révén minden lakos megismerheti a Német Önkormányzat munkáját, az is, aki a közmeghallgatáson nem tudott jelen lenni.

Mi történt a tavaly októberi közmeghallgatás óta?

Nem kevés bürokratikus harc után már hivatalosan is új neve van önkormányzatunknak. A hivatalos eljárás lebonyolítása után **Bánd Német Önkormányzat** lett a nevünk.

Jogok gyakorlása

Ebben az évben is véleményeztük a *nemzetiségi beiskolázási körzetet*. Továbbra is támogatjuk, hogy a bándi gyerekek a jövőben is Herendre járjanak iskolába, hiszen a földrajzi távolság (illetve közelség) és a nemzetiségi oktatás lehetősége is amellet szól, hogy ott részesülhetnek továbbra is abban a képzésben, nevelésben, amit Bándon az óvodában elkezdtek.

Egyetértési jogunkat gyakoroltuk a Német Nemzetiségi Óvoda költségvetésének a megvitatása során is. A 2016-os költségvetést, a 2015-ös beszámolót is megtárgyalta a Német Önkormányzat. Javaslatot tettünk a települési önkormányzatnak utcanevék adására

Kapcsolatok településen belül és kívül

A *képviselőtestülettel* kialakult kapcsolat mellett rendkívül fontos a *Közös Polgármesteri Hivatallal* folytatott együttműködés. Főleg a pénzügyi tervezés és a beszámolók elkészítésében végzett munkáért tartozunk köszönettel Lauer-Virágh Erikának.

A településen a legfontosabb nemzetiségi intézmény az *óvoda*. A korábbi években is sok pozitívumot lehetett hallani az óvodáról. A minőségbiztosítás egyik fontos eleme, hogy már Veszprémből is hoznak ki gyereket, mert olyan jó híre van az Óvodánknak. Az elismerés elsősorban az óvónők és a személyzet odaadó munkájának köszönhető. Az idén változás történt

az óvónők személyében. Sajnáljuk Albertné Straub Mária távozását, de örültünk Feithné Krein Rita érkezésének. Vele továbbra is biztosított a korábbi színvonal.

A könyvtár számára a Német Önkormányzat vásárolta meg Gerhard Seewann könyvét, amely teljesen új nézőpontból mutatja be a Magyarországon élő németek történelmét. A mű nagy előnye, hogy mentes a magyar történetírás előítéleteitől.

A településen kívül is tartunk fenn kapcsolatokat. A *Veszprém Megyei Német Nemzetiségi Önkormányzat, a Regionális Iroda* mellett a környező településekkel is több alkalommal találkozunk. A tavalyi Christkindl-kiállítás alkalmából Magyarpolányban voltak láthatóak a régió karácsonyi szokásait bemutató babák, képek, szövegek, így a bándiak is. Hálás köszönet *Ladnai Attiláné Varga Tündének és Feithné Krein Ritának* az elvégzett munkáért.

Áprilisban *Budapest XIII.* kerületének Német Önkormányzatának küldöttsége vendégeskedett a faluban. A látogatásuk a temető megtekintésével kezdődött, majd gyalogosan mentünk végig a falun, és közben megtekintették a vendégek a templomot, a Községi Házat, a kitelepítési emlékművet. A látogatásról a megyei lapban és a *Neue Zeitung*ban is jelent meg tudósítás.

Kapcsolatot tartunk fenn a *Veszprém Megyei Német Önkormányzatok és Elektorok Közösségével*. Rajtuk keresztül is tudjuk támogatni a bándi gyerekek nemzetiségi táborokban való részvételét. Ebben az évben Schäfer Benedek élvezhette ennek a kapcsolatnak az előnyeit.

A nemzetiségi önkormányzatok régi problémája, hogy nincs lehetőségünk az adott évben fel nem használt pénzeszközök megtakarítására, ezért nagyon gyakran olyan kiadásokra is sor kerül, amit különben nem biztos, hogy megtennének. A *német szószóló*, Ritter Imre segítségét kértem, hogy módosítsák az erről szóló rendelkezést, de a jogalkotó nem hajlandó erre. Így marad a korábbi helyzet, azaz a működési támogatást az adott év végéig, a feladatalapú támogatást szerződésben lefedve a következő év április 30-áig kell elkölteni. Ha ez nem történik meg, visszakerül az államhoz.

Rendezvények

Az eltelt időszakban is számos rendezvényszervezőjeként vagy támogatójaként voltunk jelen a község életében. Időrendi sorrendben először a *Mindenki Karácsonya* programját kell megemlíteni, majd a január 13-i rendezvényünket, ahol a falu 100 német lakosának 68 évvel ezelőtti kitelepítéséről, elűzetéséről emlékeztünk meg. A programban közreműködtek a Bándi Német Nemzetiségi Dalkör, és a Lovassy László Gimnázium német nemzetiségi tagozatának tanulói, *Lennert Lídia, Erdősi Xavér és Lauer Barnabás*.

Május utolsó vasárnapján a temetőben a *háborús áldozatokról* emlékeztünk a települési önkormányzattal közösen. Itt is voltak diákszereplők, *Babicska Bence és Lennert Lídia* tolmácsolásában hallhattunk verset és egy bándi áldozat, Staub János búcsúlevelét.

Június 4-én a Nemzeti Összetartozás Napján tartottuk meg a *Nemzetiségi Napot*. Az óvodásaink mellett a herendi iskolások tánckara is bemutatkozott. A felnőtteket a Bándi Dalkör mellett az Ajkarendekről érkezett dalkör képviselte. A rendezvényen került sor Molnár József egykori kántortanító posztumusz díszpolgári címének átadására is, amelyet a Német Önkormányzat kezdeményezésére a testület egyetértésével *Steigervald Zsolt* polgármester adott át *Kecskés Józsefnének*, Molnár József lányának. A műsort *Volf Adrienn és Erdősi Xavér* konferálták.

Az év egyik leglátványosabb rendezvénye a július 31-i *szoboravatás* volt. Úgy gondolom példás volt az együttműködés a települési önkormányzat a Bándért Közalapítvány és a Német

Önkormányzat között. A szponzorok megkeresése, a beérkezett támogatások kezelése, a munkálatok elvégzése a program lebonyolítása valóban közös munka eredménye volt. Köszönet a munkálatok irányításáért a település önkormányzatának és Steigervald Zsolt polgármesternek, a pénzügyek kezeléséért *dr. Halmosné Kántor Máriának*, a Bándért Közalapítvány elnökének, és a műsorban szerepet vállaló *Gróczki Lászlónénak*, *Búvári Lillának*, *Babicska Bencének*, Erdősi Xavérnak valamint a *Nemzetiségi Dalkörnek*. Fontos megjegyezni, hogy a projektekre egy fillér sem kellett az önkormányzatok költségvetéséből finanszírozni.

Fontosnak érezzük, hogy a fiatalokat is bevonjuk a település nemzetiségi életébe. Ezért is támogattuk az elmúlt két évben a nemzetiségi táborban való részvételüket, illetve ismertük el a településen végzett nemzetiségi tevékenységet. Herenden a ballagás alkalmából *Ticz Barbara és Schäfer Benedek* vehetett át elismerést a Német Önkormányzattól.

Pénzügyeink

Bevételek:

A Német Önkormányzat számára 2015-ben 1 785 849 Ft állt a rendelkezésére. Ennek az összegnek az elköltése 2016. április 30-ig kötelező volt. Sajnos a jogszabályok nem teszik lehetővé, hogy tartalékot képezzünk, mert a fel nem használt támogatás visszakerül az államkincstárba. Mire költöttük el a támogatást, arról még lesz szó.

2016-ban 2 404 440 Ft elköltésével számolhattunk. Ebből a működési költség 781 686 Ft, és a feladatalapú támogatás révén a 63 pontunkért 1 622 754 Ft került az Önkormányzat számlájára. Ez az összeg Veszprém megye 86 nemzetiségi önkormányzata közül a 14. legmagasabb.

Kiadások:

A 2015-ös év költségvetését az ellenőrző hatóság is jóváhagyta, így erről már teljesen tiszta képet tudunk adni. A 2016-os év még mindig tart, erről csak részeredményekkel tudunk szolgálni. Végleges elszámolás a jövő év közepén lehet aktuális.

2015-ben a következő tételekre fordítottunk a forrásainkból:

- Óvoda
- Támogatások
 - o önkormányzat
 - o nemzetiségi tábor
- Rendezvények

2016-ban eddig a következő kiadásaink voltak

- Az Óvoda szakmai munkáját és a kisgyerekek komfortos körülményeinek javítását anyagi eszközeinkkel is megpróbáltuk segíteni. Az elkészült galéria, egy számítógép és..... összesen ...Ft értékben a Német Önkormányzat támogatásából valósult meg.
- Anyagilag is segítettünk az Általános iskola táncosainak a mellények beszerzésében.
- A Nemzetiségi Dalkör tagjainak ruhatára is megújult. Mindennek az anyagi bázisát a Német Önkormányzat biztosította. Remélhetőleg a közeljövőben a férfiak is új ruhában léphetnek fel, ehhez is nyújt az Önkormányzat anyagi támogatást.

- A Gyermejköltségi Szolgálat is megkeresett bennünket, valamint Németh Nóra tanárnő által szervezett nyári tábor költségeihez is éppúgy hozzájárultunk, mint a megyei német táborban résztvevő diákok részvételi díjához.
- Szintén támogattuk a település közösségi rendezvényeit, programjait. A települési önkormányzattal kötött megállapodás alapján ...Ft-tal támogattuk a Mindenki Karácsonya... rendezvényeket.

Terveink

Ebben az évben még adósak vagyunk a *Bándi Tanulmányok* megjelentetésével. Erre várhatóan a közeljövőben sor kerül.

Még szintén ebben az évben a bándi Christkindl bemutatkozik Budapesten a Magyarországi Németek Házában vendégeskedik a régió Christkindl-kiállításán.

A jövő év egyik komoly vállalkozása a tanösvény elkészítése. Ennek a célja, hogy bemutassa a település legérdekesebb pontjait. Szeretnénk ezt interaktív módon megvalósítani, amely különböző korosztályoknak nem csak információkat közvetít, hanem az olvasottakra, a látottakra rákérdez, és válaszokat is elvár. A pontos kivitelezést megelőzi a tapasztalatszerzés és a tervezés. Ilyen jellegű tanösvényeket már lehet találni Sombereken, Pilisszentivánon és Városlődön is. Bízunk benne, hogy ez a projekt tovább növeli a település vonzerejét.

Ehhez a programhoz is tartozik az az elképzelés, hogy egy falumúzeumot szeretnénk kialakítani, ahol a még fellelhető német nemzetiségi emlékeket gyűjtenénk össze. Ehhez először egy ingatlant kell megvásárolnunk, aztán azt múzeumnak átalakítani. A korábban elmondottak alapján még meg kell keresni azt az optimális megoldást, hogy az ingatlan a tulajdonunkba tudjon kerülni. Sajnos ehhez a 2,5 milliós állami támogatás közel sem elegendő.

Természetesen a jövőben is szeretnénk lehetőségeinkhez mérten támogatni a település programjait, intézményeit, elsősorban az Óvodát.

Feladatunk lesz a nemzetiségi listára való mozgósítás is. Ezt a munkát folyamatosan kell elvégezni, hiszen a 2018-as választások alkalmából jó lenne, ha nem csak szószólója lenne a német nemzetiségnek, hanem teljes jogú képviselője. A képviselő sokkal több jogosítvánnyal, kezdeményező szereppel rendelkezik, és nem érvényes rá a frakciófegyelem.

Ennyi történt az elmúlt időszakban és ilyen elképzeléseink vannak a jövőre nézve. Számítunk mindenki ötletére, támogatására, együttműködésére.

Schneiderhölme



Tisztelt Bánd Német Önkormányzat !

Örömmel értesítjük Önöket arról, hogy 3 év után, idén ismét lehetőséget kapott az iskolánk, hogy részt vegyen a Nagy Vagy! TV2-s országos vetélkedőben, beválogattak bennünket a televíziós műsorba. A verseny és az egész napos (sokszor éjszakába nyúló) televíziós felvétel időpontja: 2016. október 31, helyszíne: Érd, Sportcsarnok, ahol 36 csapat áll rajthoz. Az útiköltséget, étkezést önerőből kell állnia az iskolának, mely kb. 90-100 ezer forint, ennyi egy buszbérlés Herend-Érd-Herend távolságon.

Kérem Önt(Önöket), hogy támogassák csapatunkat! Csapatunk tagjai már több versenyen bizonyítottak, nem utolsósorban a Nagy Vagy!-ban is, ahol 2014-ben országos 5. helyet sikerült megszereznünk, és iskolánk csapata kapta a teljes versenysorozatra átadott Fair Play különdíjat, valamint egy Mozzarella különdíjat is! Bízunk benne, hogy felkészülésünk sikeres lesz, és ismét sikerül döntőbe jutniuk a gyerekeknek. Csapatunkban kisiskolások, pedagógusok és szülők is küzdenek majd földön és levegőben(!).

Manapság, amikor az iskolai leterheltségről, ugyanakkor a sport fontosságáról oly sokat hallunk, úgy véljük, elismerésre méltóak ezek a gyerekek, akik mind nagyon jó tanulók, és az amúgy is szoros mindennapjaikban vállalták, hogy szabadidejükben erre a versenyre is becsületesen felkészülnek, ahogy a felnőtt tagok is. Csapattagjaink között három bándi lakos is van.

Tagjaink: Alsósok:

Ujhelyi Luca (országos egyéni 1. helyezett tornász),

Kopácsi Balázs és Aron (focista)

Felsősök:

Horváth Csenge (országos, csapat, 1. helyezett acrodance táncos),

Matuszek Csenge (országos egyéni összetett 3. helyezett tornász),

Sós Dorina (országos csapat 1. helyezett tornász),

Babicska Bence (focista),

Heizer Olivér (tanulmányi versenyek folyamatos résztvevője, kiemelkedő eredményekkel),

Ujhelyi Patrik (országos egyéni 5. helyezett tornász, 2016-os tanévben országos 1. helyezett a Jedlik Ányos matematika-fizika versenyen)

Felnőttek: Szakács Veronika (pedagógus/koordinátor), Király Alexandra (pedagógus, testnevelő/tornaedző), Heizer-Kósa Viktória, Horváth Levente, Ujhelyi Gábor (szülők)

Hogy a versenyről, csapatról, felkészülésről tájékoztatást adjunk, szívesen felkeressük Önt (Önöket) akár személyesen is! :)

Bízva pozitív visszajelzésükben, köszönettel a gyerekek és az egész csapat nevében:

Ujhelyi Gabriella

a csapat koordinátora

Előterjesztés a képviselő testület 2016. október 27-én tartandó ülésére

Tisztelt Képviselő Testület!

Az Emberi Erőforrások Minisztériuma pályázatot írt ki 8. évfolyamos tanulók számára az Arany János Tehetséggondozó programban való részvételre.

Arnold Mária tanítónő megkereste az önkormányzatot azzal, hogy Torma Teréz tanulót szeretné indítani a programban és ehhez kéri az önkormányzat támogatását.

Az Arany János Tehetséggondozó Programba keretében lehetőség nyílik arra, hogy a hátrányos helyzetű tehetséges gyerekek olyan középiskolákban, kollégiumokban tanuljanak, nevelődjenek, amelyek célul tűzték ki a tehetséggondozást és a felsőfokú tanulmányokra való eredményes felkészítést.

A sikeresen teljesítő tanulók megérik Arany János Tehetséggondozó Programot működtető középiskolájába illetve kollégiumába nyernek felvételt, és speciális program alapján készülhetnek a felsőfokú továbbtanulásra. A tanulók egyéves előkészítő évfolyam, az iskola helyi tantervében foglaltak teljesítése és az érettségi vizsgaszabályzatban előírt feltételeknek esetén tehetnek érettségi vizsgát. Az előkészítő évfolyamon a diákok emelt szintű anyanyelvi és idegen nyelvi oktatásban, matematika- és informatikaoktatásban, önismereti, személyiség- és képességfejlesztő, kommunikációs és tanulás módszertani programokban vehetnek részt. A programban tanuló diákok felkészülhetnek emelt szintű idegen nyelvi érettségi vizsgára, elsősorban angol nyelvből és a nemzetközileg ECDL számítástechnikai vizsgával egyenértékű tudást szerezhetnek informatikából, mindemellett térítésmentesen szerezhetnek gépjárművezetői jogosítványt. A program résztvevői valamennyien kollégisták lesznek.

Kérem a képviselő testületet, hozzon döntést arról, hogy Torma Teréz Bánd, Petőfi S. u. 101. szám alatti lakost, a Herendi Német Nemzetiségi Nyelvoktató Általános Iskola tanulóját támogatja az Arany János Tehetséggondozó programban való részvételben.

Határozati javaslat:

Bánd Német Önkormányzat képviselő testülete támogatja, hogy Torma Anna nyolcadik évfolyamos tanuló (lakcím: 8443 Bánd, Petőfi S. u. 101, anyja neve: Édl Teréz) Bánd település képviseletében részt vegyen az Arany János Tehetséggondozó Programban.

Bánd Német Önkormányzat vállalja, hogy az általa delegált diák számára a programban való részvétel első 10 hónapjára 5000,- Ft. támogatást nyújt, melyet Bánd Német Önkormányzat a költségvetése terhére biztosítja.

Bánd, 2016. október 24.

Tisztelettel:

Schindler László
Schindler László
elnök

